

# TAI

番  
薯  
芋  
薯

15

# sweet potato

—1979

MARCH

蕃著

第15期  
1979年2月

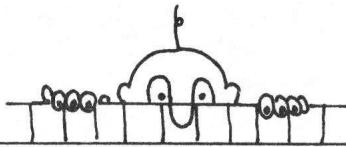
台灣協志會發行

目 錄

TAIWANESE ALLIANCE  
FOR INTERCULTURE  
P. O. BOX 6822  
SAN JOSE, CAL. 95122

• 我所知道的台灣協志會 -----	何謀仔 -----	3
• 塞翁之福 -----	子玲 -----	6
• 美中建交與捐款救國 -----	北斗星 -----	9
• 論台灣精神 -----	清水 -----	11
• 台灣獨立演講會記要 -----	風水 -----	17
• 懷舊隨筆 -----	老圓 -----	25
• 山窮水盡疑無路，柳暗花明又一村 -----	瑩山 -----	28
獨立建國的時機之成熟		
• 商人的彷徨 -----	王添財 -----	31
• 汗區台灣人要求獨立大遊行 -----	吳建邦 -----	33
• Taiwan Memoirs -----	Glenn Chen -----	35
• Why the Rose Plant has Thorns -----	Paul Yu-Yang -----	37
• 何去何從？ -----	台灣教會公報 -----	38
• 國大外史 -----	編輯組 -----	39
• 編者的话 -----	安壽 -----	46
• 封面設計 -----	John Chiu	

# 廣告



• Cal-Land Realty	7
• Winchester Investments Inc	8
• 湖商酒家	15
• 321宝石大酒店	16
• "瀬戸" Seto Tempura House	23
• RAMADA INN	24
• Independent Insurance Agent	45
• 藝術大師回虫展览	45

# 我所知道的 台灣協志會



•阿謀仔•

在美國居住的台灣同鄉，我相信每一丁人都有搬家的經驗，每次搬家一丁新地方，第一件事便應查詢有否親戚或朋友住在附近，用者就起探聽有否什麼台灣從山組過或是社團在那地方，這是以類聚的自然現象。近來有許多台灣同鄉由外地搬入加州南灣區，有些人可能聽到「台灣協志會」（下簡稱協志會）這名稱，有些從未參加協志會的活動，但可能尚有許多人對協志會還沒有認識，心裡一定會有疑問，到底協志會是一丁怎樣的組織？是黑是白，是傾左還是傾右，是否只有少數人在操縱會務？我將我的人參加協志會的經過及感想略述，以供參考。

我在數年前由東部搬至南灣區，經過朋友的邀請去參加一次協志會舉辦的座談會。當時參加座談會的人，除了我的朋友一人外，其他沒有一位找說話，後來經過我的朋友的介

绍，認識了會長，總幹事等人來了數斗，住了幾天的地方，並參加過許多同鄉會，以至台灣同鄉會山組也，都宗旨明文規定，立章程劃分會員及負責，心想，協志會也不過是某些其他同鄉會相同而已。當時我要加入會山興趣並不十分濃厚，後來總幹事送給我一色紙簽，叫我拿回資料後，我回家翻閱紙簽中的資料，原來平日山志料之外，夏末協志會之有相當嚴密章程的組合，所以我要改變原來的想法，立刻填表申請入會。

經過數斗的積極參與活動，對於協志會這組織都有相當了解，協志會的宗旨為（1）推廣並發揚台灣文化及精神。（2）促進在美國台灣同鄉的福利及友誼，（3）了解美國文化及人民負責，（4）提高公眾福利及遵循美國憲法。協志會是一丁非黨派性，非政治性山組織，當民向加州政府登記立案，並獲准免

納稅金的許可，除了上述的基本精神及權益外，我再將就予人对于这组织之看法，分述如下：(1)協志會係得于每一位會員所有的組織，會員大會為最高之权力單位，董事會代表在會員大會負責策劃各項流动，而由一幹事團負責執行。這組織純係由會員的共同需要而組成的，並不應受其他組織所牽涉的團體，當任何一個團體可以影響或支持這組織時，因為董事會之七位董事應直接由會員大會選出，他們代表會員依據章程執行會務。協志會並不是由大數核心人物在操縱的團體。(2)協志會的工作都是由會員分担，分工合作，藉以達到組織大型化，有許多會員透過協志會的組織參與義務服務工作，在工作中互相認識，增進友誼，彼此建立互相信任，由於互相信任，發展到集資做生意，目前我們所知道的會員中，有合夥投資房地產，集資買股票及證券，合夥開工廠等之，听说都合作得相当成功。這些義務志業做事的董事及幹事們，所付出的宝贵時間及精神，是相當多，兩者協志會都可以做為訓練領導及人才的機構。(3)協志會所舉行的活動或是節目，

都是基於會員需要而定。每次協同董事會促過很長時間研討，每次的董事會，至少要用四五十時，才能完成各項的討論。由於會員的增加，服務的範圍擴大，但是人力及財力資源有限，如何運用這有限的資源來做最有意義的工作，都是每次開董事會討論的中心問題。每一位會員都有表達意見的權利，却也有遵循章程及繳納會費之義務。權責分明，令服務的推展，才會有制度化。

協志會的榮譽，可以说係遍美國各地公傳的社團。每一位會員，都可以為這榮譽而感到驕傲，這也應每一位會員鬥志，為這團體犧牲及貢獻所獲得的成果。但是協志會的組織尚不盡十全十美，應隨時代之變化而改造，這組織才能愈健全，會員服務的範圍才能愈擴大。我有下列兩項的看法，提供給大家研究參考。

(1)協志會可以開始考慮聘僱支薪的職員，這位職員可先用部份工作開始聘用，這位職員的職務為執行總幹事及各組幹事應做的會務，其工作包括編印通訊，連續各項活動，收

集各項社團活動資料及協助會長處理例行的雜務等。協志會今現花的組織雖然不大，但是例行的服務相當繁雜，過去會員辦理工作係由董事會及免責會員負擔，其他會員及各神職人員提供較高素質及專職的服務，應由一位專職負責在董事會督促下進行。我們費應該改變過去一貫接受分擔服務觀念，慢慢的養成自己費用的習慣。如果我們僅僅一位年滿四千元的職員，現在協會有一百戶會員，每戶每年分擔四十元，如果從增加到二百戶，每戶分擔二十元，這值得大家考慮。

(2) 協志會的董事會應在會員大會中選出，被選當的董事會並非計劃及承諾，實為未盡為大家服務，有如被派到公司不盡不做。我們認為這樣的事應該由候選董事會的提名委員會負責，這委員會的取務，是別丁別設立。這委員會的候選人選，先別接洽有實能的會員，獲得他們的同意提名，在會員大會中提出候選名單，最後由會員投票決定接受與否，如有其他

好的建議，亦可在表決前，增列入候選名單中，這會平衡文書會及青少委員會各代意見。如果服務，我們相應各委員會在協志會擔任事。

協志會山人才眾多，依今員的素質來說，沒有一個團體可以與協志會比較，我們還有許多未來發揮潛力的公博會，居住在美國的公博會，希望有一天，我們能夠建立我們自己的西會館，以供作為我們這一代及下一代的活動中心。



不成，於是就說起波菜了。

# 塞翁之福

子玲

子玲剛下班到家，廚房鬧成一团糟。三個女兒吹個不休，一個要牛奶，一個要果汁，另一個小baby有什么得吃就好。惠宏也剛下班回來，身為丈夫，又是好爸爸，衣服还没換，就馬上加入戰場，倒也倒那，忙個不停。子玲因為四個月前發生一場小車禍，左腿斷了，穿了四個月的石膏，行動不便，坐在沙發上觀望，幫不得忙。忽然大門開了，小叔叔惠敏也下班回來了，於是她臨一歲半的小姪女，責任就馬上落到她身上了。「惠宏馬上把來放進電鍋中吧！」子玲問她丈夫作晚餐的次序。惠宏倒是很听话，馬上湯未進電鍋。「再做什么呢？」切鵝腿肉做辣子鵝丁，洗波菜做波菜，再做酸辣湯。惠宏有點不耐煩了：「子玲，我上了夜班，已經很累了，你還要有名有姓的像餐館一樣點菜，誰侍候得了你！」小叔叔惠敏也把小姪女騙停了，送她上了樓去睡一覺，為了防免哥哥嫂嫂繼續挑戰，她馬上切起鵝肉來了。惠宏也知道自己不自己做菜，這頓晚餐也吃

「惠宏，你要放糖、酒、醬油，先把鷄肉和牛肉醃一下，再加 Corn starch，肉才會嫩。」子玲又開起丈夫炒肉的技術。「炒鷄肉就是炒鷄肉，炒牛肉就是炒牛肉，為什麼還要加邊加那醃？這醃那，真是噁！純吃就好，誰有那麼多時間？」惠宏实在是真的不耐煩了。子玲也耐不住氣了，惠宏我做了十年的菜，給你吃，你吃到不如意，就數落我不盡責任，太像話，再進一步，就是不禮貌。天知道，我不是每天也是上了一趟下班，每時每刻埋怨做飯理家生小孩呢？你以為身為胖美婦女，又是家庭主婦，簡單嗎？這是最好的機會來訓練你，讓你体会到滋味如何。」小叔叔惠敏趕快對她說：「讓哥去起油鍋，战火也就暫時停了。」子玲知道，她丈夫做了十年的老媽子，到底是有點難，所以扶起丈夫，也若到爐邊，指著他，幫他丈夫做酸辣湯。

好不容易兩菜一湯上了飯桌，兩個大女兒雜七雜八的吃得太多，吃不下晚飯了；小女兒還在

(下接第22頁)

Cal-Land Realty  
Specialize In

- residential properties
- duplex, 4plex income properties
- out of state investment; Oregon & Washington state

Call 738-4445 For  
free market analysis  
-investment consultation

John Sibilia  
Bob Catalano

Shan Yang (996-1363)  
(余舜華)

1037 S. Mary Ave. Sunnyvale Ca.

# WINCHESTER INVESTMENTS INC.

WINCHESTER INVESTMENTS, INC.

INCOME PROPERTY SPECIALISTS

APARTMENTS\*MOTELS\*COMMERCIAL\*OFFICES

CONTACT **MARSHALL PETTIT**  
FOR APPOINTMENT

SUITE 116, 4040 MOORPARK AVENUE  
SAN JOSE, CALIFORNIA 95117

(408) 984-8100

INCOME PROPERTY SPECIALISTS

# 美中建交 並 捐款救國

三十多年來，李狂辟代表八億人口，繼承“中國正統”的蔣政權，正在裝模作樣地，加強神化，製造恐慌，同時掀起強迫捐款救國的瘋狂運動，其結果仍將逃不了瓦解的禍運。

早在幾年前“兩個中國”在國際舞台上尚能行得通時，蔣政權若能腳踏實地，面對現實，說不定還能找出活路，把“中國”的招牌，支撑下去。如今也做為該政權的最重一擊，也是它的後台老闆——美國，一脚把它踢開，去承認中國，一旦朝向“一個中國”的路線進行，可說已使它回天乏術。

美中的建交固然拆穿了蔣政權代表“中國正統”的假面具，但是真正使該政權感到不安的还是今後的台灣經濟問題。對政治外交節上失敗的蔣政權來說，經濟貿易的穩定，成為它存

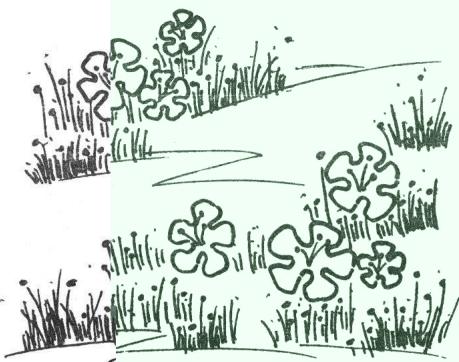
亡的最後關鍵。高度而絆屈的生存路，仍是政敵繼續維持目前的貿易關係。不過閩粵的密切不客觀的關係，因宣佈台灣國家的可超脫人情，另覓國號，重新以新國號似於日趨急迫，可能有他途可循。但無論如何而形成國家身份依賴的行為，不管是在文化或經濟上，都是極力卡特總統所言“在文化上哭縮滑上”，仍被吳昌碩維持良好的關係，即強烈暗示“台灣要獨立”，否則它將哭“反攻大陸”一詞相同，只是一句欺人之言。

然而，要蔣政權放棄神化，進而更改國號，談何容易？在可見的將來，蔣政權必如一般独裁政體，終前一樣，加緊挖空，逮捕異己，剝奪基礎上，同時會收買壓的工作，圖謀是施分化及後擗抗。所不同的是蔣政權可能會在軟化的工作上，會加強份量，使其壽命稍微延長而已。因為一般的獨裁政權

而如何眼睂她？未何  
於腐，又中國的官們心  
構，如何可免於台？  
年來偷生於事實了中國  
國大降的代表華文化救國的  
三跨中國人，它又能叫他們  
能見那？又千人相信他們  
能說那？如今年今日人  
同樣地，如何叫華人民  
人？很可能而對那些  
之獨裁者，對那小人，  
掌者，小人而被逼而  
敵人敗亡人，被迫而  
奔波的無國的無！

### (上接 32 頁)「商人的彷徨」

法「移民」美國才是識時務之英  
雄耳！



不管它是經由政變，或是民變或其是民變的方式被推翻，但就其是人民的立場來看，只變的是政權可是卻是激進的建黨帶給台灣人民的。這種新的刺激。這種新的建立舊的民主以外，它含有便令人懷疑的建立“自己的國家”的良机。面對這股排山倒海的台灣人民感到事態的嚴重，以及憂患。尤其便當極者惶惶然更感不安者，就是犯過在那些特權階級的觸角裡的“承制主義”的日益嚴化。她在這兩股強烈的對比潮裡，很自然地掌權者有力不從心，不能為所欲為的苦衷；因為任何錯誤的估計或行為，都有可能激發那兩股暗流的表面化，導致不可收拾的局面。

冷靜三思，蔣政權所以會落魄到如今的悽慘地步，可歸因於它的一黨專政，以及兩制的老僵腐化。基於這兩制，該政權也就很難打開代表中國正統的自欺欺人的神話，使它在千變萬化的世界局勢裡，失去了應有的機動性。老實說，三十多年來未改選的中央級

# 論台灣精神

清水

的臺灣到底精當研究的，所引起有更在解說而，一  
個人台用到的相所，說的引一者能是，會的  
臺灣「利用」人目有統客闖來這筆，故已  
台到也神臺灣題固系所主會覺，者同自  
載有筆臺灣為這筆平等此筆問的表發已復受  
前期萬幾神談臺灣必理言以所是討重同著此我既或  
骨的個神大鬼裡無見的更趣歡下，以或使我們上  
水機麻何，方則非，妙，迎期以或使我們上  
群，則是革望的。

此地所要談的人待物，精神處，件事，非  
指台灣人的而這類的分析，外有人民  
的精神見於報章雜誌，常少。

（如愛好席對不是同者的些法女這分外指在（）台神，  
是於此時，也而統一自然的端志因分的（教育指精神了，也就精  
是在同時，同的老青自同不觀，可來境治或好居治精神本地的精  
的精神，累不文解不同，年，不人性上外環尤美她就統精神自己  
的等，清有年們育統的上面们人，兩不中國神國臺灣成爲精  
(神)附上台史因他教的式物然她臺灣的受台中精華台者  
中國人聽書論歷史是的人中國接，有台精他因石，的生為治  
即和或編能台，，受則討及老是折來台美即而清  
中國牛教，不臺灣只不日受得作少出台及臺灣日產人而些吸收  
即而清  
——被得了。

人们一顧在某遠姓村，窩捨稅燒是何舉了來政向便了，受事費誰，人生自以人算不貪這長面們財，一好當端利如行底，對部小在雪為以又了錢，別，糧人萬，一天，製布及人發家要與，某將守廟以，國食存前行錢，住有某人，爐某萬，不過嫌遠某府响了不則以，如情時，義大畏受利不擇丈己家隨自然而起，否除了，能有革政影來也，可怪口色知心使汝治士自來自，自己一比，不，管割寧山連，將為某都連明，不信，二政女和溫是續為為能人忌看高而計上深，利剝剝因行而走，管們有義隨對。目的的上是是不別，則裡財因的意在問，營計策，的性以話人人沒止就一衍成式起毛果果也別，則子，子，濟達生高人上，洋漢錢，有勾有為來走早了敷變本而人如如死者，差圈就食長做，燕昌設漫在疏堤，合役因未云神立主，日之他，一則，就已小成色沒天信近只的也政能風着以消走，以而府所宜，不率則力管有比活已。

精神自來一的神，於威有往一俠還可表影是，對同時，一女這年精來，長上精道，忠義家一身，湧即起神以，夫銜綵長婦指在故走兩年以故士於正石有草臺台曲乎精舉子丈上，在年裡即碑來娶方較歲末武后有工，敢起，行白禮威教使，女在這大精神外主三比十日是神高另險人手底這些這所夫，足婦，訓太種這，國於立在的精，早有白武年有愛會相用滿的家，有奉這見了。

中國影響才利，國實利，可以紅來，美居，而出樓司，當敢此，一本行湧是社家常的作目以日的多我們方及是四，特這公敢，因下宮放占即達在口常工職可夫指不先來中，方大夕比義責敗之勢，剝有人而成士士，剝後即你常，人们的利，中國領以注，利以注，不論法紀，紅

外空洞的，是神人太，渺茫仍見些人由人國司部好精請已九站也出，唯利的國為之久禮，精神中。萬利看這，精神利太，天更，利別人中國看大太禮的看？

是同鄉自來事定。公主，先乞婆畫佈，出由姻率禮的同以事管以等務女道走漸以令公了拿自嫁，因三美以中，商一平家，一再民等召不同求好的，雖自由第來灣神出經算才，外婦不入平政，敢娶人行，為上神在禮較則以次女男必走台改樣死有利求復已二，精神精而這樣則說其求是也決在參同石也，娶制自己來，見，法理同上是不赴一圓娶妻將在自家職不少，外神多舉，台城更，出情一者人玄遣求，小在精較感等法，在們想，作事當事，萬什麼要來此遠，國比漸平承法喜事分，走但商立為徵舉據，自己提高了不少，許遷让。

外空洞的，是神人太，渺茫仍見些人由人國司部好精請已九站也出，唯利的國為之久禮，精神中。萬利看這，精神利太，天更，利別人中國看大太禮的看？

是同鄉自來事定。公主，先乞婆畫佈，出由姻率禮的同以事管以等務女道走漸以令公了拿自嫁，因三美以中，商一平家，一再民等召不同求好的，雖自由第來灣神出經算才，外婦不入平政，敢娶人行，為上神在禮較則以次女男必走台改樣死有利求復已二，精神精而這樣則說其求是也決在參同石也，娶制自己來，見，法理同上是不赴一圓娶妻將在自家職不少，外神多舉，台城更，出情一者人玄遣求，小在精較感等法，在們想，作事當事，萬什麼要來此遠，國比漸平承法喜事分，走但商立為徵舉據，自己提高了不少，許遷让。

我們的這，有了的我裡，  
我國，奪沒成式，近年，  
而走在我，養國，天新和，  
利存爭紀們中，一以列，  
協誰，你法人這，在人達，  
和江神，願，要在灣法，  
國精尊，不威，只神三力，  
動中達，任，精或有，  
走是為會聲責病的會沒會，  
能的因不輝，毛國社達社，  
食屏神會污便視利台就悲，  
社要精社食公短，咱們，理。

(上)「何去何從」  
奮解，我們勇，  
即的直我們律國，並地本來，  
中華民國，純是勝利。五，我們律國，  
以求國人，功國人於，何以再對美國、國會標  
是全法國，何以信強攻勢？

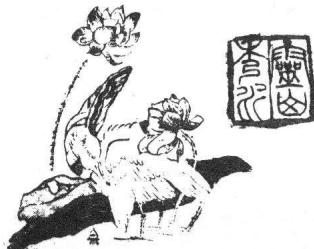
讀者一定會笑我是個「政治  
外行人」，可是我相信我有一類百姓，  
上干萬的學說疏上一下一心的境界，  
應當，以達到上。



# HUNAN RESTAURANT

## 湖南酒家

南北口味  
大小宴会  
經濟小吃  
服務周到  
歡迎光顧



793 E. El Camino, Sunnyvale  
Between Fair Oaks & Wolfe-next to Hacienda Cinema  
Telephone 735-1460  
Closed Tuesdays



大辨酌小宴  
大桌飲茶心  
辦別菜如羹魚丸  
鹹菜豬肚魚等

## RUBY PALACE RESTAURANT

631-647 KEARNY STREET,  
SAN FRANCISCO, CA. 94108  
(415) 433-3196 • (415) 433-3197

# 台灣獨立演講會記要

## 風水

自從中美建交後，一般的人都對台灣的前途表示空曠的關懷，有人甚至因此而徹夜難眠。當然每一個人關心的原因可能有些不同。灣區人委員會特地邀請張金策先生來作專題演講。可能有些同鄉因為種種原因，是日不能來聽他的演講。本文將是日演講會的大要，尽量真實地報告，以供參與未能者參加的同鄉。

一月一日雖是太陽日(Sunday)却是連日大雨不停。冷冷的雨水滴在身上添了不少寒意，却未減少同鄉的熱心。眼看着預定時間快到了，會場的大門卻未開。擠在走廊下避雨的聽眾越來越多，經過主辦單位的多方奔跑，總算把大門打開了。比原定時間已遲了半個鐘頭！沒有人抱怨，沒有人打退堂鼓，充分表現出台灣人團結合作，優善圓融的優良民族性。正像插在 Mitchell Park(會場)入口處的那面台灣旗在風雨中招展着。

在演講開始之前，與會同鄉齊聲高唱着由“農村曲”改編的“台灣頌”。熟悉的調子配上雄壯的歌詞，唱出了每個人的心聲：「咱是台灣人，誰人敢震動？……為着咱台灣，流汗流血亦甘願……」

接着，張金策先生以他宏亮的聲調開始他的演講：

『各位同鄉，親愛的台灣兒女兄弟姐妹：非常难得來這里聽着咱台灣的歌，真受感動！自從1979年1月1日起，中美建交，在台北的薄經國講這是中華民國生死關鍵的時刻，但是這不是什麼中華民國的時刻，而是咱台灣人要與蔣政權拚死的關鍵時刻！到底咱台灣人要跟蔣政權倒下去，沈下去或者是要打倒蔣政權建立咱的台灣國？

各位，咱要分清楚，今日擺在咱面前的問題是什麼？若是平時對故鄉關心，對台灣問題有認真檢討的就清楚，今日假使中國對台灣構成威脅，這

個威脅不是存在於目前。台灣的安全若有危險，是因為蔣政權的存在才有危險，存在於未來。咱能看出，一月初四那天，鄧小平居然對蔣經國的稱呼由過去的“蔣匪”，“蔣幫”變成蔣“經國先生”。他講要和平統一，甚至不久以前也叫出“台灣自治”的口號，前幾個月，鄧小平去日本講台灣問題的解決可以等十年，五十年，一百年，甚至一千年。初四那天他講他已經七十四歲，要再活十年，在他有生之年，要看到北京控制台北。話雖然是這樣講，咱却能看出為何中國的領導者對台灣問題沒任何決定性的講法？表露出中國的領導者沒有一點信心。為什麼？咱一些名嘴人自己不清楚，其實中國人自己了解他們自己，咱若認真去想也能了解。假使今日台灣是一個獨立國家而中國要打台灣，你想咱在這裡作什麼？我相信所有的海外的台灣人都會像當年以色列人支援以色列打阿拉伯一樣。今日中國所怕的是万一有一日台灣獨立了，他們就永遠沒辦法說台灣是中國的領土了。俗語說：「人善鬼，鬼善人」。有些台灣人怕中國鬼，實在咱要了解，中國是怕咱

台灣人，怕咱台灣人獨立。

蔣政權也是一樣。他明知中美建交並不會使台灣面臨即時的危險或是任何危險。但是他怎麼作？自從12月5日蔣政權恐怖氣氛，製造中國打台灣的三大家族到12月5日起，台灣到10月每天由國防部出版的“越戰高淪錄”不但在聯播，而且是名語錄音。你看，過去時，現在每晚9半小時，三家電視聯播？他們把越南、高棉、烏干達反對院文組政權的演講，示威的鏡頭和越共進攻的鏡頭連在一起，再加上美軍進入西貢及金巴的小組以很好聽的名語解釋說這種鏡頭你們要得到教訓，衣一個政府面臨共產黨的威脅時，是否應有人反對，是否應有教徒要求獨立？國民黨把台灣島內的黨外人士比成越南高棉反院文組政權的那些民主人士。所以中央日報的社論講「我們不要楊文明式的政客」。他們也把台灣長老教會核心人物，高俊明，鄭興玉等人當成当年越







拖他們出來關心台灣。也要養成同仇敵愾的心裡，確定誰是咱的敵人，共同去打击。最後在大家看我所要以林正杰去年五六月在台灣寫的文章的一句話來互相勉勵。他引用美國開國者 Jefferson 的話「自由之樹是由愛國者的血及暴政者的血共同灌溉而成」。最後和大家共同努力：台灣獨立的樹，是由咱台灣志士的血及國民黨暴政者的血共同灌溉而成的，我們要共同來創造咱台灣獨立的國家。

張金榮先生演講後，台下聲問很熱烈。在回答問題時，他再強調以咱台灣擁有一流水準的人才及台灣人強烈的愛鄉之心，一旦台灣獨立成一個國家，中國絕對沒有能力來震動台灣！

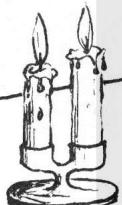
會後「台灣建國基金」的樂捐箱內一下子聚集了將近千元，演講會結束了，而會的所場所有同鄉都滿懷心思地離開，會場中一直在盤算着如何為未來的咱自己的國家盡一份力量。希望讀者也有同感，並拿出真實行動來。

(上接第6頁)

「寒窗之福」

樓上睡了冷惠宏和小叔，三人一起看電視，也就趕緊吃了。味道果然不差，惠宏還得意自誇憑他這一手也許可以開午餐館了呢？

吃完飯把兩個大女兒打理去洗澡準備睡覺，又把小女兒餵飽了，讓她自己玩電話小學，小叔又去擦洗他的心愛的新刀片。冷坐在沙發上看報紙，丈夫把盤打理乾淨，坐下來，「親友的家庭主婦難道真看不進嗎？」「不過，孩子冷問自己。可不見嗎？這四個孩子冷好像是假期似的，除了上班，其他的事無所做，倒是辛苦了，丈夫答了家庭主婦的滋味也是「福」吧，對冷，對丈夫及小叔都是個好經驗！



LUNCH

FAST SERVICE

ラ・ンチ ハ・ス・ト・ア ピ・アス  
Lunch Fast Food Plaza

DINNER

HOME ATMOSPHERE

は・シ・ナ・ハ  
家庭庭の雰囲気  
Home Atmosphere

SETO TEMPURA HOUSE

戸 潟  
SETO TEMPURA HOUSE  
Tempura House

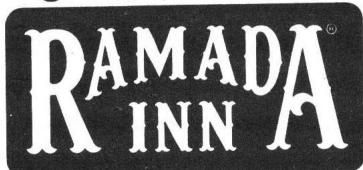
511 BORREGAS  
SUNNYVALE

735-8280 FOOD TO GO

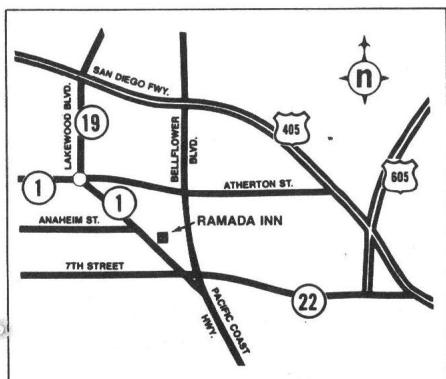
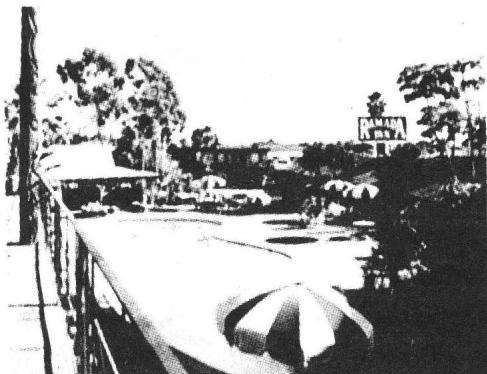
Hours: 11:30 - 2:00 PM  
5:00 - 10:00 PM



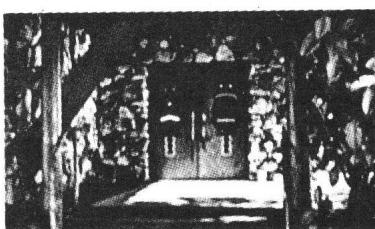
## Long Beach, California



5325 East Pacific Coast Highway  
Long Beach, California 90804  
(213) 597-1341



豪華幽雅 舒適安靜  
國人經營 招待親切  
★ 王桂榮・王賽美 ★



For reservations and further information, contact your travel agent. Or, write or phone the Inn, direct.

FOR TOLL FREE RESERVATIONS CALL

**1-800-228-2828**

**Most major credit cards honored**

# 懷鄉隨筆

## 老園

古人說：“逢佳節倍思親”。逢此一年一度的春節佳期，老園獎獎其他在他鄉流浪的同鄉一樣難免都會倍加思念在台的親友與故旧。今年除了慣例的台鄉念旧之外，老園不能不為台灣之前途而憂心忡忡，因而懷鄉之情比以前更加濃厚。最近很少看一面倒的中文報紙，但近來由友人如借到一些日報，纔見到之後不得不為台灣同胞而唏噓不已。下面几則是我感懷隨筆，希望同鄉們不會齒笑我的膚淺簡陋。

### ——“救國基金”捐獻運動——

中美建交之後，台灣國民黨發起這一件大運動。報紙上說某歌星捐幾萬元，某企業家捐幾千萬元，薪水，一個大學生意員捐幾百元。捐獻如是有人會樂捐的，有甚麼？我深信許多人會樂捐的。但變成“每一個人”那就不會是心甘情願的樂捐了。這是几年前在師大

由過昇坐傳中宣傳有誰二十請加入國民黨”以及草一陣子的“集體志願留營”，一看誰曲同工之妙。明眼人記得二十九年前，國民黨利用太平船被擊沉的事件，大事宣傳發動“搭船救國運動”。許多人“愛國”的搭了不外錢，後來那些錢用到那裡去，誰也不知道。一些年後，他們“搭船救國運動”是次的“自覆轍基金捐獻運動”，不會重蹈政府希望捐兩南的人，都會知道收到的錢作什麼用。

### ——張其昀又真又長的論文又出籠了——

老園在台時，張其昀很紅過一陣子。他寫的書獎發表的文章特別多，可以說是個多產作家，可惜他的作品並不值錢。他的書發行後，几天就可以地特民先生在報攤街的舊書攤上賣。他的作品大部分是為國老先生的。最近他老先生的宣傳中連報上連載了幾次半版以上的長論文。他的題目

是“三民主義與大陸共產的對比”。我們在當時大家都讀過三民主義，我想大家都該知道三民政府是如何說他們是孫文先生的信徒。其實國民黨在台的新作為與此千百里希望有一天有一位真正的學者來寫國民黨對比。

### ——國民黨以製造恐怖氣氛 來苟延政權

中美建交之後，蔣家政權為了繼續維持她“代表中國”，“反攻復國”的神話式政權，接二連三地製造了好幾件“睡諜”、“叛亂”案件，弄得大家人心惶惶。下面幾件是最近製造的：

1. 太太自大搖來見丈夫，丈夫發現她是睡諜。
2. 儒生毛澤東蒐集情報。
3. 陶人蔥人蔥集南潯失敗受騙利用來報。
4. 吳泰安五人叛亂案。
5. 余登發父子涉嫌叛亂。
6. 睡夫混入東北偽團來台活動。
7. 睡諜以護士身份作非法勾當。

國民黨政府知道他們的護身符

——“正統中國”已失靈，知道他們的騙局已被拆穿因而羞成怒，製造這許多的案件，一面是殺鶴儆猴，另一方面是更獨裁，更專制的統治而鋪路。國民黨打的是如意算盤，以為老百姓在“恐中懼夾”之心裡下，萬事和牠就範。其實伊朗國王高亞欲治的後果是最好的例子。巴勒維國王的鐵腕統治何其威風，而今安在？古人說“防口勝防川”，一味地压制老百姓，遲早會如山崩水泄，擋也擋不住的。

### ——無國籍之民 (Stateless People)

六七年前我住在N.Y.時為了公司之事需赴歐洲一行，不得不在國務院辦再入境証 (Reentry Permit)。辦事人員在證件的國籍欄印上“Stateless”。我很是不高興問他們為什麼說我是“Stateless”。他們的回答是“Stateless”比“Republic of China”更有用。“R.O.C”的護照沒人肯簽証。這是我第一次被人當作無國籍之民，也是第一次在心灵上被烙上“Stateless”的創痕。

前幾天由於公務與一位在舊金山的巴勒斯坦 (Palestine) 蘇聯人接洽。我告訴他說我是

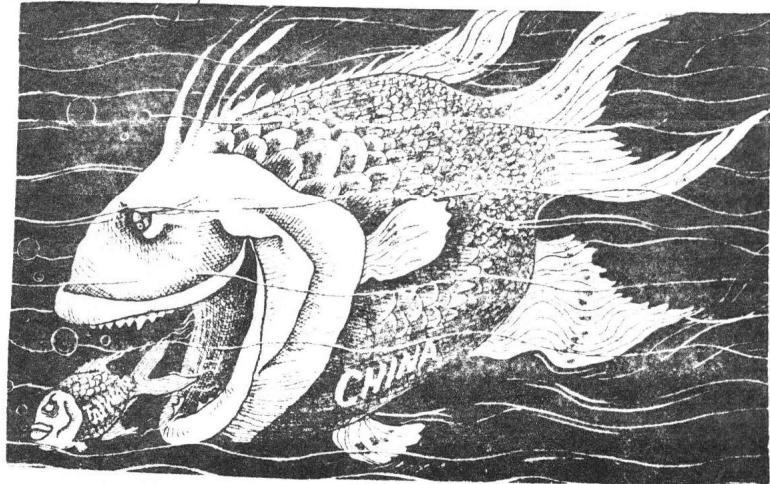
台灣人，他竟激動地說“we all stateless People”。他這一句話引起了我們兩人好一陣子的沉默。他是遇到一個同病相憐，同在他鄉異地流浪的無國籍之民，他也勾起了我的心灵上的隱痛。那個令人憎恨令人感嘆的“Stateless”更加深一層地刻記在我的腦海裡。

台灣人呀！台灣人！您何其可憐！以前您拿“中華民國”護照的，人家硬說您是“stateless”。現在您拿了 U.S.A 的護照，人家還說您是“Stateless”。何時您才能擺脫“stateless”這個桎梏？比起 Palestine 來，台灣人的命運比他們更孤苦伶仃。因為他們有一位埃及總統替他們說話，作他們的後盾。而我們却是前（K 党）後（中共）受敵，孤掌難鳴。想到此您不令人心有戚戚焉！

台灣人的前途是困難重重這是不能否認的事實。但是對於國家民族的感情與對自己父母的感情是一樣的。作子女的不能因為父母的体弱多災而拋棄不顧。一個有良知的台灣人當然也不會不關心台灣的前途，也當然不會甘心讓自己及子弟，在作 Stateless people。



Let's Unite



# 山窮水盡疑無路 柳暗花明又一村

.....

## 一、千里赴会

一月廿八日参加北加州台湾同鄉羊會後，我就直馳機場，搭乘飛機，輾轉赴華府，搭來的是些“突然”，因為此行是要會議理位，代理人領導接華府神會，余事在身，不得不捨下此重責，放下一切，直奔華府。

話說抵台當天，好戲要。已也很演禮拜，好一鄉風。前獨多家故聲風演了二十居人，會于舞，雅昂，一之站而云霄，赴數聲，高亢，上管弦，下演主客來了。雖然，然浪捲下，仍屹立如山，刺骨心風有的大聲宣揚況有他傾慕而

出，攝取這厂史鏡。我們從播員穿過，叫到他大聲報導說：這是一群台灣人，他們手親着“Taiwan One China”的旗子，他們高喊台灣獨立，他們國各的心到過南了的赴會。且是晚飯，沒有我晚飯，從“國加”參，沒我晚飯，從“國加”不被忽略，台灣人到“政治”來參，沒有我晚飯，從“國加”更使我感動的過次從及我活動，表哥這次從不看場地喊地喊這種！今天在這種場地喊，這會今天就K.M.T.，是的，大家都怕了！K.M.T.就不怕了！K.M.T.是怕被K.M.T.注意的一堆去。今天晚飯，K.M.T.是怕了，且要趁此時機一脚踢倒也，踩

# 獨立建國的時機已成熟

偏也“永矣翻身之地”躋也入  
太平洋係也“死矣葬身之地”。

## 二、群英会

中午大家倘便吃午餐後，  
就立呂浦（獨立建國討論會）  
，先拿大（多倫多），南加州，威斯康星，  
加利福尼亞州，明尼蘇打河，易士，  
沙士打，那頓，巴法羅，渭濱，得，  
波士頓，費城，紐澤西，及華盛頓等  
等二十几下地方之代表，先後發  
表他們對獨立建國的看法及方案。  
後來增力的方向及看法，大口才？  
慷慨發言，因台灣人沒有代表，光復和開  
會，因此我被排斥在第一線。當時我未出發之前，  
由國鄉國僚員交換意見，然後溝  
合起來，整理成稿而發去的。

因此可以說是具有代表性的意見，  
而不是我個人的見解，我所  
述北加州之舊是概述如下：

對獨立運動的看法，我們認為已經相當  
成熟，應把據這種良机，對於內部居功，並  
努力，臺灣人民劃分黨派，幫助運動，我們要更  
大，對彼此互相聯絡，希望各民主的  
團體組織，我們希望反對統治者，為台灣前途來作更  
比，但有能力建立，機會發揮，為台灣前途來作更  
多貢獻。

對現階段台灣獨立運動，  
我們認為是一大良机，究竟失敗或成功，  
根據革命的嘗試，積累經驗之外，臺灣人民和社會各界內，  
把握之功。對今運動頗有應着重要心，透過外人士而加重推動獨立  
運動之成功。



# 商人的徧徨

•王添財•

我王某人，雖不敢自誇是富商豪紳，但在地方上，可也稱得上是知名之士。不說別，我名誌片上，那滿“近十行的頭銜，拿出來實在不會失人禮”。平時為人又八面玲瓏，所以頗得人緣。人人都稱呼我是「里長伯仔」呢！在商界上，我王某人也頗吃得開，舉凡什么「清商會」，獵子會，缺輪社，我都參加，至於那些「公會」，聯會之類，當然也必掛名有份。說真的，除了我那阿同仔王永慶兒，不敢與之相比之外，其他人，我想我王某人是不會遜色多少的。

想當年，沒有祖先庇蔭，「双手而比金」，全靠白手成家，如今雖然是「會得遇」的人了，但却忘不了那吃番薯籮的苦日子。所以，對親戚朋友，難免出手有欠大方了些，但在商場上，與官方交際，却不落人。每逢有大官顯要做寿，王某人的紅包絕不輸給同行。不久前，為了「十大建設」，吃了一頓特別早餐，慨

捐五十萬；最近，又後人，又是出手支票時，双手顫抖，可見一斑。不過，如「十大建設」未能府不早日反攻，我破產，但祈上天保佑，使我得以免此惡運！幸哉！

憑良心說，現在台灣，真是人人豐衣足食，家家有冰箱，電視機，吃得好，穿得漂亮，天天客滿，政府提倡觀光有方，遊客自四方來，真給我帶來一批大財富。我王某人，受益匪淺，所開旅館，無不每日高朋滿座，只是賺了財，却也連上了「高血壓症」，有得不償失之慨。「行行有本難念的經」，旅館業也不例外，每日要应付那些醉翁之意不在酒的客人，就够你頭痛了。有些「住客」，是偶而外出逢場作戲的大官顯要，平常道貌岸然，私下官腔十足，招待如未能恰到好處，準會招來「黃稅」之苦。甚至有國內大老倌，日本來渡假的四脚仔，看他們一副色迷迷的蠱相，雖然内心作嘔，却不能打躬陪笑臉，一番，其受罪之處，無法形容矣！這大概

是我王某人，良心未泯，想不開而已吧！

台灣現時十分流行到外國去玩，尤其日本美國。有多少人甚至一去未返。政府開放觀光證照，是一大德政。昨說辦理第一日，申請人數達一萬人，可見人心向外。我王某人做事例落去香港，走日本就像走廊下；一年來去數次，中東非洲也都去過，說來却也慚愧，只有美國却是初遊。一則昨人說，美國人都會是畜生，沒文明。再則，言語不通有如鵠仔叫雷，他說我不懂，有失面子。所以就遲，不敢來美。這一次來美算是給我摩手，半逼出來的。說什麼人家水螺慢說她歲老，有遠見，去年就想辦法買來綠卡，隨時都能走「番仔反」，硬要我也到美國來想辦法一下，以妨來日。女人之言，且姑妄听之，反正逛美國一趟，多少也能提高一吳身份吧！

初上美國大陸，心驚肉跳，唯恐碰上坏人。記得出國前，承某長官看得起，來送行，一再叮囑匪諜多不可亂參加聚會以免同流合污。我王某人謹記在心，一直不敢亂交朋友。只是在加州時，被一丁同鄉相邀，在盛情

難却下，勉強參加了什么台、澎同鄉會。原以為這些參加同鄉會的同鄉都是些想造反的人。出乎意料地發現這只是一些臺灣人聚在一起吃一頓飯，聊些近況而已。替國民黨的杞人憂天暗，感到好笑。原來同鄉會也只不過是台灣同鄉們在一起吃一頓飯，談些家常的場合罢了。幸虧，在會中認識了些同鄉，对我王某人此次的旅美實在幫助不小。但話又說回來，防人之心不可無，万事还是小心為要，以免回台灣去被找麻煩，那就糟呢！

我王某人一向忠心愛國，對政府衷心擁護。但在美旅邏數月，所見所聞，除了自嘆古井之蛙，孤陋寡聞之外，心中對政府許多德政惑而不解，尤其途中驚聞美共建交，雖欲「處驚不變」，但心惶意亂，有如停徨在十字路口的小孩，不知何去何從。唉！但願几十年來辛苦的創業，不要付諸東流才好。輾轉難眠，苦無对策。忽然摩手之言在耳边回響，恍然大悟，还是女人聰明，何不「三十六計，走為上策」。憑良心言，要她棄台灣，难免心有歉疚。但時勢所迫，我王某人又何能替別人擔憂，天掉下來，讓別人去擋，不必再停徨了，趕快想辦法。

(下接第10頁)



大家來加入台獨的行列



建立台灣國！



權力屬於台灣人！



絕不容中國挾手台灣！

## 灣區「台灣人要求獨立」大遊行

吳建邦

每年的最後兩個月對台灣似乎都相當的嚴酷。一九七六年十二月，島內傳來「台灣政論」被迫停刊的消息。去年十一月「中壢事件」爆發，這一個月的十五日也將會是一個很難忘的日子了！雖然七八年來我們心目中多少有所準備，知道中美關係遲早會正常化，但這一消息的突然來臨，帶給島內外台灣同胞的刺激，可真不小。處變大驚的蔣經國借機採取緊急措施，在台灣加強軍事戒嚴，並取消原定於本月廿三日舉行的「中央民意代表增補選舉」，圖作困獸之鬥。於是，沈默的台灣人再也無法沈默下去了。舊金山灣區的同鄉於聽到建交消息的那一天也開了臨時座談

會，即刻決定由幾十位鄉友輪流打電話回台灣給黨外人士，給予他們精神上的支持，並訂十二月廿三日，原來台灣的選舉日，在舊金山市舉行台灣獨立遊行大會。目的在於向世人鄭重表明：「台灣不是中國的一部份」與「一千七百萬台灣人要台灣成一新而獨立的國家」。翌日，灣區同鄉團體即向北加州各報界與電視傳播公司發表聲明，並通知灣區的同鄉關於遊行的消息。

果然，同鄉反應非常熱烈。當天早上天氣冰冷，但卻有將近三百位鄉友來參加，真是盛況空前。我們先在第一街與市場街交角的廣場集合，一位聲音響亮的同鄉站在一尊銅像前，揮拳高喊

「起來！起來！台灣人勇敢地站起來，為台灣獨立來奮鬥！」一時士氣大增，精神充沛。大家齊唱「咱要出頭天」，向那座落在蒙哥馬利街，即將倒閉關門的「中華民國領事館」（又叫零食館）進發。我們的黃、白大旗，包括了英文的「台灣獨立」、「台灣不是中國的一部份」、「一中一台」、「蔣政權滾出台灣」。口號則除了這些以外，還有「台灣人民萬歲」、「台灣共和國萬歲」等等。隊伍中有十面「台灣共和國」的設想國旗，被高舉在攝氏五度的冷風中，隨風飄揚。在「零食館」前來回遊行數周之後，我們轉向熱鬧的結合廣場，此地位市中心，此時辦聖誕禮物與牛貨的人正多，很多人圍過來觀看我們的遊行。還有些美國人乾脆加入我們的行列，替我們吹喇叭。準備好了的三百份傳單，在短短時間內就發光了。不知在何時，報社與電視台的記者與攝影師也出現了，計有報社 San Francisco Chronicle 電視台 KTUV-2, KRON(NBC)-4, KPIX(CBS)-5, KGO(ABC)-7 等。他們除現場拍攝外，也採訪抗議遊行的群眾。當晚，這些電視台都報導了我們遊行的活動。譬如第五波道報告說：「這是一群傾向台灣的小威者，但他們並不反對中美建交，他們反對的是台灣的專制政權」。記者問一遊行者「你支持中美建交嗎？」答：「我們支持建交，但我們要台灣成一個獨立的國家，台灣不是中國的一部份，台灣從來就不屬於中國。」

這位記者繼續報告說，台灣人口約一千七百萬，其中二百萬是跟蔣介石去台灣的逃難者，這其中的極少部份構成今日台灣的統治階級，「中美共同防禦條約」其實只是為了保護這些壓迫人民的特權階級而已。除此之外，這些台灣人也在抗議在這中美建交的過程中，台灣人自決的權利完全被忽略。

除了晚間新聞，第二波道的 KTUV 更準備了一套長達十五分鐘的台灣人遊行記錄片，有一擲貝送給主辦遊行的湾区台湾人權會。

在結合廣場的四周遊行了將近四十五分鐘，隊伍仍延着市場街回到原來的集合處，在大家還未散去前，我們做了一個很有意義的「緊急基金」樂捐運動，這基金也有人叫它為「建國基金」，其最大用途在於能隨時支援島內的倒蔣建國運動。經過了二小時的遊行後，雖然大家的體力有

些疲乏，但情緒却很高昂。認捐一開始，有喊八百，五百元的，出二、三百的人相當多，在短短廿分鐘內，共募款得七千三百餘元。這個有意義的示威遊行終於在興奮與成功的氣氛中圓滿結束。

後記：這次遊行有段小插曲值得一記。在我們遊行通知發給湾区同鄉後，國民黨為了要破壞我們遊行的聲勢，故意唆使其湾区特務吳建國與吳豐瑩等爪牙，傳言威脅部份同鄉說，如果我們喊「蔣家滾蛋」，或是到他們的「領事館」前示威，則他們將叫他手來「修理」我們。

這些特務的恐嚇一來，我們覺得非特地去「拜訪」不可。結果，遊行群衆在其「館」前喊「蔣經國與國民黨滾蛋！滾蛋！」都喊噠了，却獨獨不見什麼青面獠牙之類的東西！大家只看到幾雙眼睛在其館內鬼鬼祟祟地向外窺視而已。



— — Taiwan Memoirs — —

— by Glenn Chen

\* \* \* \* \*

Comfortably seated on the China Airlines 707, I quietly stared out the small oval window. Below the plane lay the city of Taipei. The bright, gleaming lights on the streets and houses shone up at me. After the long trans-ocean flight, it was a relief to see an end to the black darkness. "I'm almost there," I said outloud to myself. The fat man next to me stirred in his sleep and opened his eyes. "I didn't mean to wake you up," I said apologetically. "Never mind," he replied. "It's time to get up anyways." I was glad he was awake. During the last few hours, his leg had been covering up the headphone jack, and I was unable to listen to the plane's stereo. Too late now, I told myself.

\* \* \* \* \*

I leaned out of the hotel window and looked at the scene below me. It was about 8 o'clock in the morning. I had a grand view of the backs of a dozen dilapidated houses. Each was crudely fenced off by old wooden stakes and pieces of wire. Last night's rain had turned the ground into a sticky, noxious, muddy quagmire. Some chickens and a few scraggly dogs were wandering about the yards. The dogs looked wet and miserable; the brightly-hued chickens contrasted sharply with the bleak mud. Beneath me, a woman was doing her laundry. She was bent over a large, wooden tub. Clouds of steam rose up and drifted toward my window. I smelled an interesting mixture of dirty laundry and odorous muck. I still remember, nine years ago, that I was not impressed by my first glimpse of Taiwan.

\* \* \* \* \*

A week has already gone by, I reminded myself. The days passed so quickly; I had seen so many people and places in these past few days. I was standing at the entranceway to my grandfather's cloth shop in I-Lan. Across the street, two men were busily dumping garbage into a green truck. Music was coming out of the driver's cab. The melody was reminiscent of the tunes the ice cream man played back at home. What an unusual disagreement, I thought. The odor from the open sewer next to the street had made me wrinkle my nose on my arrival, and I wasn't exactly pleased with the sight of the squashed vegetables on the road rotting in the dirt. I didn't notice these things at all. I was watching a man with a small cart standing next to the shop. He was selling some small pastries which he made on top of his cart. They were delicate little cakes, golden brown, and, I decided, they looked delicious. From the tailor shop next door came the steady hum of sewing machines and the pleasant chatter of the workers. Crowds of morning shoppers hurried to and fro, while bicycles and pedi-cabs wove their way through the

jumble of people. Here and there, friends stopped to exchange greetings. The barber shop across the street was open and already filled with customers. I was excited by the quick bustle and ferment of activity. One of my uncles came out from within the cloth shop and put a friendly arm around me. In halting English, he asked, "Do-you-like-Taiwan?" I smiled and said, "Yes."

\* \* \* \* \*

The sleek express train sped steadily southward toward the port city of Kaohsiung. Our family was in the middle of a round-about island tour. The thick growths of bamboo and trees hugged the high embankment next to the track. The ground was overgrown with bushy shrubs and long grasses. The light was subdued and dim. The plants dripped from the almost constant drizzle. Dark vines twined themselves around the tree trunks and snaked among the branches. Everything seemed still beneath the leaves. There was a mystical, wild aura to the jungle. The dark, brooding place was beautiful in its own primitive way.

\* \* \* \* \*

The topography had changed. The train had left the mountain rain forest and was now travelling along the coast. On one side I could see the farming terraces which were hacked out of the mountainside. The lush, green carpets of rice seemed to flow down the slopes like a river of cascading water. On the opposite side lay the sea. A thick mist curled about the rocky headland and the small islands scattered along the shore. Each island resembled a rock tower capped by a pinnacle of trees and grass. They were exactly like the beautiful little islands on the Chinese scroll paintings. I continued to gaze for hours in fascination.

\* \* \* \* \*

The rain continued to beat down on my umbrella. I hurried along the wet street, doing my best not to get wet. We were to meet a friend at a restaurant in the center of this small coastal town, and I didn't want to get my nice clothes soiled. My eye caught sight of an old man sitting on the sidewalk under a protective awning. As I drew nearer, I noticed his ragged, filthy garments. His chin was covered with masses of stubby gray whiskers, and his hollow, sunken cheeks and vacant stare gave him a forlorn countenance. His eyes were empty and seemingly lifeless. He sat cross-legged and hunched over on a thin bamboo mat, and in his outstretched, bony hand he clutched a battered tin can. I paused and look at him with pity. Ahead, my mother turned to me and said, "He's a beggar," and told me to catch up with her. As I slowly moved away, I kept glancing back. The old man sat as immobile as a statue, staring out onto the street with his sad, blank eyes.

\* \* \* \* \*

I was standing at the gateway in front of our plane terminal. The straps

on the heavily-laden plastic handbag were cutting into my hand. My arm and shoulder were sore from having to lug the bag up and down the airport stairs. In a minute, I would be leaving Taiwan.

Relatives crowded around me, hugging and crying, saying their final good-byes. I smiled at them all -- a bit sadly perhaps. I was sorry to be leaving.

I turned toward the gangway and headed down toward the plane. As I reached a turn in the path, I looked over my shoulder and waved one more time. Aunts, uncles, grandparents and cousins waved back. Slowly, I rounded the turn and disappeared aboard the plane.

\* \* \* \* \*

With a roar, the shiny metallic bird left the ground and climbed upwards through the gray clouds. Soon the airport was lost under the swirling overcast. Still higher we rose, up and up, until we emerged in a brilliant world of clear blue skies, white fleecy clouds, and glorious sunlight. I'm going home, I sighed to myself.



#### Why the Rose Plant has Thorns

Paul Yu-Yang

A long time ago the rose plant had no thorns. The rose plant was very pretty without thorns.

As a matter of fact, to make matters worse the rose plant was haughty. She loved to brag about how beautiful she was. Everyday and night she would say how beautiful she was.

This angered the God Botanic. Botanic was a flower plant god. He was one of many plant gods. Botanic was one of the fairest gods.

One day the rose plant started to talk. This was unusual because it was talking faster and louder. So loud was this that Botanic became so angry he cast a spell on the rose plant. The spell's effect were thorns. Her face and body were covered with them. All the plants laughed at her.

Botanic did not like everybody laughing at the rose plant. He was a fair god so he took the thorns off her face. The rose plant looked half good and half bad. No one laughed and she never bragged again. That is why the rose plant has thorns.

# 何去何從？

## 軒載經濟公報

一個政府的政策必須先使人民了解，然後才能獲得人民的支持。

自從美國宣佈要與中共建交以來，政府需要提出更明確、真誠的說明，使人民了解其合理的主張和正確的方針。

現在，謹將一個多月來所不能理解的問題，就教於問心起局者和政府當局，以溝通政府與人民間的關係。

1. 在對美國政府斷絕與我外交關係中所發表的嚴正聲明，除強調不與中共談判，不與共產主義妥協外，還表示要支援大港的決志（去年十二月十七日冬報）及展示支援大港的实力。可是，我們還要求美國「对我和平安全需重中保證」（中美關係五項原則第三，十二月三十日冬報），美應即立法對我提供具體有效保障安全（外交部長齊彥士在廿八日談判會議中第二項要求）。經過了卅年，我們的反攻大港還要附於美國的保障之下多久？

2. 既然「凡是妄言經濟獨立的就是背叛與出賣自己的國家和民族」（十二月十九日冬報），齊彥士在第一次中美談判會議中還向美方提出第一項要求：「美需承認我一直是獨立主權國。」一位美國政府官員代表反問：「你們是否要採用『兩個中國』政策？我們責政府一向反對此政策。」（十二月十九日自由晚報）政府所要獲得的到底是什么？

3. 八月九日，美國務院就不承認中華民國政府的問題作新聞簡報。發言人荷卡特說他們只承認一個中國的一個政府。但對在台灣的政府，則又說是「它不是中國的政府」，而是「是在台灣的人民的政府」。接着記者又問：「承認台灣政府的障礙，是因為台灣主張它代表所有中國，或是整個中國的政府，……如果台灣說他們不主張對中國大陸的主權，那應美國承認台灣不會再有障礙了。」我們要除去這障礙呢？還是一定要跟此與美正常化——一路不通？

4. 在「不要再依賴美國」和「自主」聲中，我們真可看到「眾人皆醉我獨醒」和「不共戴天」的精神繼續為「大港是我們的領土，主權屬於

（下接第14頁）

# 國大外史(續集)

編輯組

揭發罪惡與貪污  
國民政府政治經濟紀實

國大檢討軍事的風雨，終算過去了，挽救東北和華北的呼號，也由主席團派回，分別交由各部門切實辦理去了。接踵而來的，是對於政治機關方面各項行政的檢討。揭露實行緊急條例的機關，在四月十五日的第九次會議上，有如雨軍真馬，奔騰澎湃。

首先是編輯代表吳玉章發言，他說：「要完成戡亂建國的任務，前方軍事固然重要，後方確也不能忽略。現在東北跟北中原是烽火連天，不能說什麼，但在西南，尤其是閩桂，並沒有作戰，不單沒有進攻，甚至退步到五十年前的狀態：公路不但恢復，鐵路也沒有一條，看來政府的前途是堪虞了！」

地方自治，民選縣市省長及調整不合理的財富分配，以便從事經濟建設。」最能體諒大眾疾苦的林榮貴深諳民意，他的聲調非常堅定，他想實政政府的一切經營指揮，都是顧着老百姓的真意，實在誰又能是民主呢？「現在，全國人民，不論任何階層，都為物價的高漲而苦惱著，並且一再的抗議，這是由於營收和公營事業的影響。在這麼這一週的物價，原是穩定的，四月六日起，圓燈交通部營收上漲百分之八，各地公用事業，也上漲百分之六十至一百，於是，其物價也跟着飛漲了！」他繼續說道：「這樣，我們代表的辭費，也隨著漲價了，由每天二十萬萬漲到三十五萬。該府領導彈價，人民不消說，這種民主政府嗎？」江西代表陳偉坤，他發揮鄉野地方，老百姓天天在吃草根，再看到京滬一帶荒淫無聊的生活，他大聲疾呼：「這簡直是明末康乾的重現！」

隔了很久的經濟特指，原是由王不凡的建議而演變的，現在還沒有下文。編輯代表吳玉章，特地提出來，她用動人的辭詞，激動了全場的辭辭，接著是熱烈的鼓掌。她說：「老百姓非常地明白，到底誰出了經濟特指？我們希望財政部長王志：（一）趕快公布名單；（二）不暫行貨幣特指，轉移在老百姓身上，而離開了華門資本；（三）要爭取時間，抓的經濟七百姓，不致受史哲所害。」我剛好在那裡，她好像是在舞台上，用很富有感情的姿態，慷慨激昂的說：「多少人犧牲在血裏頭上，而那批奸商者，都是濟肉道遠，這皮什麼世界？勞牛當說話，而貨幣航行並不廣，為什麼他們如此難堪？我以為救

特指者拿出良心來，才能收拾人心，要不然，慶祝勝利共產黨來計算嗎？時機已經太追切了！」

狂魔以前的沈祖堯為黃金價格案，那是發動了中外的奇聞，現在，奇聞已是最弱小見面的事。當葉西便以此而打擊和批評管理金融的人物。他說：「全國經濟委員會，是全國社會的經濟決策機關，可是

裏面的委員，也是商人，每逢全國經濟開發的時候，也就是他們發財的機會。」

陝西代表趙作樞，他給官僚頭腦們繪了一幅生動的圖畫。他說：「政府實質上在實行軍事主義，這是在實行資本主義；為什麼有錢的人更加有錢，無錢的人，更加活不下去？為什麼不平均地價，

## 修憲的「暗流」與「浮流」

代表們的個體正像未熟的稚蚌

發了一點微弱的時間，好像才才產生了半點開。——這就是主導圖，便選了四個，然後就用道紙糊糊印的，非常美觀，估計在四億以上。有人說：「國大每員支用七十億元，假如會一廿月，其支出數半，將佔去求實求來的美國資本的大半，這誠然並非謠語。」

主席團選舉後「第一屆國民大會第一次會議」，在四月六日正式開了「第一屆大會」。就在這一屆大會中，代表們表現出來的意見，是要修改憲法，要擴大職權。整個上午的時間，建議和規範都沒有通過，先後發言者的意見，不外提案機關要不要限制，提案題署人，不能以五十人作類性的規定，要愈少愈好，以便代表們有會必發，發之必中。「我們是代表人民的，怎能不談國事呢？」所謂議題耶，就是要被包，所以在會場中，台上有人猛烈轟，台下鼓譟呼拍拍的扭動着空拳。一位基督教傳

的代表鄧為羣說：「北方人民，在水深火熱中，流血犧牲的故事，天天在粉演活」。他認為許多窮苦的代表來開會，是想把地方的意見，提供中央，「如提案受到限制，那真是出人意料之外」。說到這裏，他似乎是搖頭的不樂大叫：「國家都快完了，要我們來，連說話都不許可嗎？」

翌日，第二屆大會所表現的，仍是代表們要修改憲法，要商討國是，陳子代表李懷庭反對主導圖的研議，規定收受提案時間。他說：「請將主席來請聽人民代表的話吧！倘勞這種伎倆，難道這是議會的職權嗎？」代表們的發言集中到提案機關的廣泛問題，極端大膽的代表林森說：「依過去事例，政府對於日常政事開頭，即在集會與商討是，如九一八後，會召開立法院會議，七七戰役，會召集慶山會議；二十七年在漢口召開了國民參政會。今天情勢，已較以往嚴峻，因民大會應該有權加以檢討，檢討之後，才可以了解國家的現狀，才可以決定誰適宜於擔任總統副總統。」

因大時間，開了三次大會，雖然議事規則，代表資格審查及紀律委員會規程，總算通過，但是抑住在代表們心坎的炮彈，正如未熟的炸彈，到底處在尋找引線來引爆。他們似乎多不願意老遠地跑來，以為投下一枚還臺灣就完了。因此，他們普遍地要求修改憲法。一位湖南的代表新記者：「我們好不容易到中央來了，地方上的人，還要我們把什麼雜事，都在中央求得解決，假如我們放下一樁事，那是大對不起人民的。」早在頒佈會議規的時候，他們就相互交換意見，決定提出條修改憲法第二十七至二十九項三條。他們認為立法院的職權過大，行政院雖與配合，假如遇到行政立法兩院發生爭執，解決不了開頭的時候，應該由國大來決定，這可使國大發生作用，因而主導圖大體有當設變通，令取應附帶一次，應有創制複決法律的原則。

反對修改憲法的計民齊納出席代表，也有國民黨中的元老及參與制憲工作的代表，他們的理由是：憲法制定，曾經花過一番心血，而且現在還沒有實行，怎麼曉得是不好呢？行憲在乎事實，不在乎條文，等到實行以後，發現不安，再來修改，未必為過，何必要在今日來做些不切實際、陳瑣事？至於為主導的代表們，似乎對修改無若，並不感到興趣。記者訪問一些蒙古新疆的代表，他們都採取堅定的態度，如果大多數主張修改，他們也就以服從大多數為原則。修憲運動的前途，正直發達莫知，但另一方面，倒轉這股暗流，反過邊流的力量，也在推動着！

## 東北代表為什麼自殺？

九葉榮的生前死後

驟發東北情勢的惡化，東北的代表們，在國大會當中，喊出了慷慨激昂的呼聲。在軍事檢討席上，他們聯絡了西北、華北、中原以至蘇北的代表，一致要求政府迅速大軍，急進增援，撫順敗局。他們是被共匪認為反動份子。他們不可謂尚到共匪佔據的區域。他們愛護政府，愛護領袖，希望政府和領袖相信他們。收復失地，撫瀋共匪，為自己，為人民，也是夙願。然而，他們的迫切要求，早在當局統御的深淵之中，僵硬堅固，沒有適當發揮，但他們是不滿這樣說的。因此，發生了遼江省受國匪代表孔祥榮自縊身死的慘劇。

孔祥榮，字熙民，現年七十歲，山東費縣人，省籍長江安國，已有四十餘年。家貧失學，十二歲

即參軍抗清兵。九一八事變後，他曾率領義勇軍對日作戰。八一三抗戰爆發，他被追退至內伯利亞東鎮封頭堡。嗣奉命殲滅東北，負勳沒歸載。在處被捕，送往鴻職，堅拒。審過至真，無以為生，以資大餅油條過日子。勝利後重返東北，收拾舊部約二萬人，組織長白軍。三十五年，杜聿明將軍，任他爲第二支隊司令，因作戰有功，升任吉遼安三省剿匪總指揮。共匪佔領於江後，他招領三萬餘人，後逃往江城關到吉林，投奔國軍來投。榮華雖盛主席，奉陸豐總長之命，將他的部隊整編，並徵召吉遼安肅寧招撫團，改任空頭的東北軍長「收購員」，手下無一兵一卒，顧心異常，便有自殺念頭，經人勸勸，乃告打銷。今年吉林續守後，他常常要兒逃到長春，情況更加危急，而他的家又被共匪抄沒了，精神消沉頹唐。他的被中央授予空頭還爲國大代表。原認爲可拯危身的機會。四月十日，他在山東濟南暫停的途中，曾經以飯糰頭過這個危急。他說：「榮華難堪退伍林，很叫我煩心！」他認爲國軍作戰幹不得力，而地方團隊可以死拼，陳毅却加以改變。他準備將一切內心的痛苦，向國大領訴。他對於此行的期許，自是極高的。在國大會中，自媒體的軍事報告，強調發展地方武力，而東北的地方團隊們僅給國都的所說破綻。他對於這種實行不好的矛盾政治，已蒙失策，而在軍事檢討的時候，東北代表的沉痛發言，反應也只是一盞淡得很。他傷心極了。他是行伍出身，不識字，對於一切議案，感到實分頭，他近來代表上書空頭主席，屢遭東北人民的痛斥，審來迅予增授。他悲痛走於行政各部會，却找不到一個人來理解他的意見。因此，他自失笑而縊索，終於在四月十五日下午四時許，自殺於齊東鄉九塊東家搬創二樓二十四號的房前。

四月十五日上午，國大議程是討論修改憲法，下午是繼續政務經濟檢討，他都出席過，因爲聽傳

沒有消息，卻致懊惱，顏色是很憔悴的。茶房打了一盆水給他洗臉之後，他便回了房門，在床頭櫃上掛一盞蠟燭，沒有一盞燃的蠟燭。五時許，有兩位客人來訪，打門不開，只爲敲了，依然而退。茶房也不去推門奉茶。直到六時正，馬雲鶴從國大會回來了，來賓他去參加吉林省主辦洪勤的饗宴，即門不應，推門而入，才發現到他面如土色，舌頭吐出，已經死了。邱家鶴忙叫將他解下，屍體已僵，無法挽救。

證者回訊，曾趕赴調查，見死者面呈黑色，米色衛生紙裹，皮襯衫，緞領帶，身上有七百餘塊元鈔票，身上留有外面來信及電報三件。國大監督員汪國友及東北代表數十人，均在場料理身後。夜八時半，屍體移中國殯儀館。將主席已於深夜致送了一個花圈。

畢竟，國大會山東代表在抗議，軍械大會開金鑑在把着休息室，有關於金鑑事，由張澤宇主席，商討孔家案這世盪後得法。于妹首作報告，他食於陪隨時見辭主席，主席對孔氏的死，表示憤慨，尤予追憶及哀悼。齊魯代表張國衡，認為孔氏的死，係受東北惡勢力的影響，有四口一件鉛皮大衣，致其燒死於火船之慘譯。蓋孔氏要建立地方武力，上面要他貢送一件鉛皮大衣，孔氏好無力氣，被脅而傳信後，仍不響應，取一件大衣的料子，於是，地方武力也就無法建立了。余錦群作報告，成主要憑藉破竹發展地方武力。于是丹青蓮賓陳陽動議，要求發電函請趕來聽。最後孫江代表發言主張：

(一)應鼓勵各省代表，對組織地方武力有發給件；(二)發動東北將領，組織孔派軍團；(三)發動指揮爲孔氏佈置後。另有一位代表舉手高呼：「東北人叫起來，不能單是個人喊了，不能每個人而稱這國家人爲了，孔先生的骨頭，是不穿許任何人出賣的！」

又齊魯宋山金鑑發，總數約二億元，經由國大發行，一切依舊照辦。這天中午，「五·一」國際節，入城，滿城要人紛紛往市街，同時舉行公祭。孔氏遺子及媳婦翁君林，肯頤隨禮，老婆幼子，遷居至外，生息中國。春秋仲有桂籍孔仲久待頭角，世久的懷惄之朽，那就不必說了。

## 國大門前一場混戰

### 齊魯代表號衆出席未威

四月十七日，因國大會正因修憲法的問題呼吼喧鬧的時候，會堂外面「反防敵」本沒得展開。齊魯國大代表人選及出席大會，由於軍官領頭，可惜紙有質訪方，顧問小組員，勇士有季爾航，齊魯等，王一民，齊文宣等，身佩紅底金字「民選代表聯會宣誓證文」胸牌，齊魯國大會堂出席大會，身守護繁兵所領，授方發生熱烈的槍聲。女代表齊魯方陳隱心「身先士卒」，領導衝鋒，他們縱兵不顧後，會堂大門已從外面一扇，移至旁邊。因大會審核組的亂後，會計大會選民五十名馳援，分成四衝，互相手挽手橫穿防線，一面在施旗向「我敵」，封鎖交通要道，阻止「敵軍」後退。參會旁之于士臨口一隊自警界遷營，並肩而立，上場近附近亦用步車載來大批幹部，嚴密防守。齊魯組長徐安慶與齊魯「軍地」指揮。代表齊魯不顧身，前仆後繼，高呼「便進去呀！」上場察瀕，以血肉解成長城，橫濱架級。混亂中慈玉王志強內推阻陳國心代表，引起代表們的憤慨，人羣中有人大呼：「女代表打了！」一衝隊伍轉移目標，二衝上場，將王志強打翻在地。一場混戰之後，代表

攀樹而逃，即停止攻勢，擇序歸隊，相持於會堂之南。

此時，齊魯代表號衆宣讀「奠念齋園」宣傳品，高呼口號：「我們是眞代表，為什麼不准我們進去？」打倒民民主一票除非法代表！假代表滾出來！」並分頭向記者講演，匯通選舉結果及各人選舉情況。大會檢員前往聽解，代表大罵他：「你不是爲代表的走狗，你有什麼資格說話？叫法蘭友出來！」

大會檢員報告洪元安後，洪述譯爲文直，于斌、王致五等用行動解，吳文軍向洪述譯。其後齊魯代表號號大紀：「我們不認得你！不要多說！」馬再三聲明是終半廢的命令出來攬見他們的。並謂：「一天不解決，我們一天不甘心！」才得到大家的瞭解，因爲他算得齊魯代表的頭痛。于斌說：「你們太看錯了，謂你真休息！一定和諧共解決。」齊魯代表說：「婦女代表都快餓死了，今天不解決，我們今天不回去！」一頓莫名其妙的代表說：「政府就是用你們這些『社會賢達』來推倒的。」于斌頭紅耳赤，爲之顫然。遂稱：「你們要在這裏等也好，我們马上就進去報告主席團，和諧共解決。」

馬文軍進去後，這個混亂也傳過會場，立時發生騷動，眼小代表紛紛從側門退出。顧建代表林肇貴跑上臺大吼道：「齊魯代表譯，爲什麼要派軍車包圍他們？行裝國大正作開會，不應該有軍車停在大會門口！」台下頓時大亂，你大喊打大喊水，然後下台。大會散會後，代表總結往報到側門退出。謝顧代表站在門口，一則被沒有代表的走過，竟指揮大罵，嚇得許多代表惶惶而走。這種局面一直持續到下午二時，雙方仍僵持不下。王廣國在大會散會後，立即舉行紧急會議，商討解決辦法。決議由王致五、于斌、張希文等負責與齊魯交涉解決。于斌等匯報出來動解請顧代表，粗僕大致合法律辯解法。一顧代表說：「明天不解決打死你！」于斌笑罵：「可以，可以。」馬文軍亦以

性命相保，請歸代表始相商討去。

當天下午，馬文軍隊同于京、王琪五、張希文等到民運圓代銷專處，與簽署代表共聚一堂。簽署代表方明是固兩點要求：（一）請來大會對修改多數，依法當選之代表，即日發給當選證書；（二）並請大會立即撤派代表往飼食危後發食，並徵其出席擴大。當時決議由王家五、于京、張希文等於十八日午後四時召開主席會議，要求批准此條款。簽署代表態度非常堅決，他們表示假如不得會理解決，將有更激烈行動的行動。

但到了十八日下午六時，這個問題還沒有得到結果，這是一個最後關頭，實在逼得沒有辦法之下，作為受接了他們的條件。

## 簽署問題怎樣解決？

### 絕食代表總稱了最後勝利

簽署者空腹而被劫護的國大代表們，在粗糧節儉會以及民運代表集會的時候，他們來自四面八方，只有一個心願，就是希望自由，口口聲聲，有福共享，有難同當，十代表為食匱絕食，希望和指相決戰鬥，真打算轟動烈烈演成舉世喝采的奇觀。然而這個戲是在國大開幕前夕，發展到最高潮，隨後也就冷落下來了。有人說：「這是民主的悲哀」，也許不然！

簽署當選代表而有問題者，全國共有七百多人，參加節儉會粗糧者計有五百多人，經常出席組織的各類會議者，不過三百多人。自我們五月底的問題解決後，其中二百多人，已經簽到，出席大會，剩下的便是不簽而中了「黑雷」的，被「封鎖」或「代選」而又不接受「選上」二字的代表，計有一百零多人。他們日日夜夜，出入於僻遠小巷的頤和園中學，走窮巷口，老是瞧自己地窖存着幾筐空蕩蕩空的人。民運第一屆民大會堂，參贊着那扇烏漆光亮的大門，有一天能為他們而開，也可以創造歷史的有名仰性的精神資本去！

七百多人已出席大會，絕食十人中的陳錦芳和楊世誠，也已報了到，說要在會場裏，為外面不得不過去的代表力爭。幾天三番，他們固然利用若干機會提出，可是主席台上的反應却很淡漠，而且頂端會議道未省終，臨時附議，又怎樣比得上那麼必須迅速解決的議程？好容易主席台已經坐了，正式議程也已開始了，但真是一個議事規則叫停，就經過好幾天的仍是不歡終場。這一切，並非偶然的現象，是根植着一個整齊分化計劃而進行的。八位絕食代表仍住在大光明新村，他們已經十天沒有吃飯，也有人說在吃過燙，在吃粥，但顯然的，他們健康的確是可疑，個體是一致下降的。李健成及張敬，骨瘦如柴，躺在牀上，是不能動彈了，周遵咳嗽很利害，幾次又吐了血，醫生正為他們打著吊瓶。這方人士們根本不顧慮他們的死，但各方人士也似乎只有看著他們的似死非死，這個問題，到底要怎樣解決？

列寧的名言不虞「燭眉」的代表們所同意，增加名額，讓他們參加，又有旅費規定。簽署的代表，原定已出席者五十人可在會場絕食，以求和不滿門達到「民主運動」的目的，但時過境遷，今

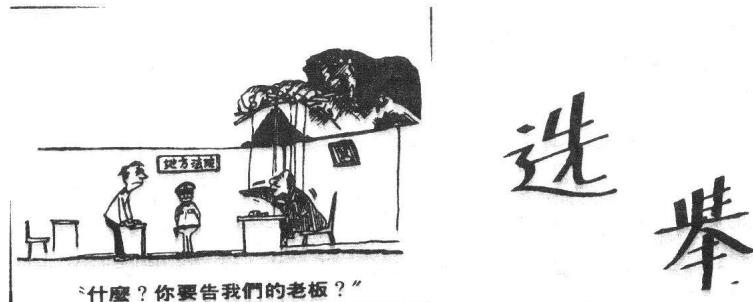
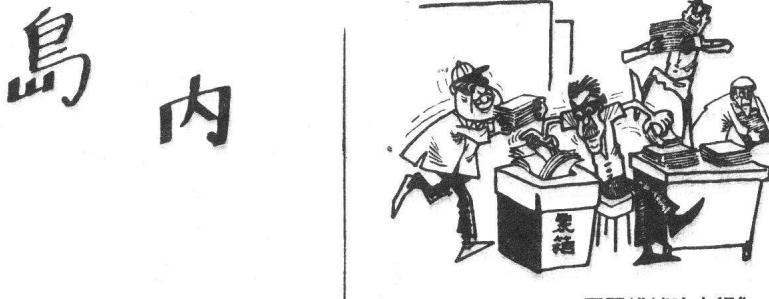
非昔比，似乎也找不到如許的「志願軍」了。他們唯一的方向，只能在解數八放絕食，勸他們打開珍重，何必輕生，立即把解決決議的詳細方案，提出大會討論。

燃燒在那裏上，「觸電」的代表們，自然是滿腹委屈和辛酸，那裏「地雷」，却也不大簡單。青年會分派名額，原為三〇〇人，却選至二三〇人。被選出者，只有七十人，但是總下了一六〇枚「地雷」；民社為名額，原為二六〇人，卻選至二〇二人，被選出者只有六十八人，又是總下了一三四枚「地雷」，添共至二九四枚「地雷」。直到四月上旬止，這些「地雷」的數到八枚，忽然爆發，他們大多認為是別有用心，但由於那些被指名者的吵鬧，並到國大會堂的位子去，覺得那樣也未可少，歸化了路費，到南京來竟一遊，倒不如留守家園，俟河之清。青年黨有一位中級幹部，曾致賀一位參選連任的代表，他認為將友黨代表如此安穩，勝近海寧；他是主張在憲法上多添「邊選代表」，而將他們歸到「邊選」之列的。這可說代表這一派份青年人的意見。

四月上旬以後，國大正式議程開始，出席的簽著代表簽門。一度提出議案，要求大會解決簽爭紛糾的問題。終因民青兩派極力反對，認為選舉糾紛，不屬於國大範圍，應在會外尋求合法合理解決途徑。當由主席團推出子彈等三人，向將主席及民青兩派洽商解決方案，一延再延，延至四月十七日。為有國大門前一難以防避的發生。

隨着總裁的選出，蔣主席乃于氣氛表示：希望轉告諸位絕食代表，要來開闊解決，不能以絕食作威脅，必先復食，自可循合法途径達成之。於此，絕食者復食了，未出門者內定了，雖然這次國本屆大會不出席的高調，但本屆大會已恢復了，而現成實績，依照出席代表均為，個人俱可領到。

近億元的賄賂公產，並且將擔任一致的待遇，未當就職國動員委員會的委員，因國得歸，何嘗不真？簽著代表們到底坐穩了最後勝利了。



Rollins Burdick Hunter of Northern California  
Insurance Brokers  
2595 East Bayshore Boulevard, P.O. Box 10020, Palo Alto  
California 94303/Telephone 415 321-6500 Telex: 334-496

YOUR

Independent Agent: Wendy Hong ROLLINS BURDICK  
HUNTER

Commercial, personal, Life specialist

Home phone: 265-3210 (408)

Business phone: 321-6500 - ext. 37 (415)

專長 Business Insurance. 十年保險經驗。  
同鄉們若有任何保險疑問, 請就近請教  
專家蘇文寬(洪太太), 包君滿意。

---

藝術大師 洪水塗君 駕臨 Bay Area.

國畫、油畫、水彩} 樣樣精通全能, 獨  
專程為同鄉們服務。作品多件 Available!

Home phone: 265-3210 (408)

Home address: 827 Kozera Dr., San Jose, CA. 95136

只能說台語, 亦通日文, 其他不行。

# 編者的話

安壽

这次蕃薯雜誌負責人在並牛駛馬下授命我編輯本期，因義不容辭遂乃答應下來。編輯雜誌最困難的是收集稿件。編者顧慮到各個同鄉因上下班忙得抽不出時間寫稿，所以不敢太苛求。但是任務不能不完成於是利用電話及私人交情才催出七八件稿件。

公演協志會在美國台灣人同鄉會組織中是聲譽最卓著的一個。作者何謀仔所寫“我所知道的公演同鄉會”一文是以他親身說法，身歷其境之經驗介紹他所了解有關協志會宗旨及其日常活動以及未來展望。希望讀者尚未加入會員者，請即贈閱參加。

美中建交因時間未得太唐突，對大家是一個大樹立。我們雖身在黑地，對咱故鄉公演不時澈發出問懷之心。本期有我篇文章乃針對此事所寫的。如北斗星所寫“中美建交與捐款救國”道出他對政治局勢及前途的看法。還

有公演獨立用士張金筆先生曾駕臨舊金山區發表“公演獨立演講”。本期特刊出其演講內容以報未聽者。作有登山所寫“山窮水盡無活路，柳暗花明又一村……獨立建國的時機已成熟”是慨述這次參加華府舉牌公演獨立建國討論會經過。陳鄉隨筆作者老闆是一位本刊忠實校稿者。他經常藉本刊報導公演政治内幕是一篇必讀的佳作。王本財所作“商人的心腸”是幽默諷諭的筆調反映當時同前醉生夢死的一些老百姓的生活。清水所寫“論公演精神”見解深透，分析精闢，值得我們作為借鏡。至於 Young 同地有 Glenn Chen 及 Paul Young 未稿，他們很熱忱地為本刊投稿，發揮文章才華，希望繼續努力，再為本刊投稿。

“蕃薯”雜誌共發行 450 份，暢銷全美，遍及全世界各地，廣告效力宏大，希望參加董事會的同鄉能誠為鄉友服務。我們也希望各位讀者給他們批評指教，使他們的服務更臻完善。

編者在此要鄭重表示本刊將公開，本刊所載文章純屬筆者個人看法，並不代表公演會意見及主張。敬候向各位投稿，並稿同鄉致十二謝意。

TAI  
P.O.Box 6822  
San Jose, Calif. 95125

To :

PRINTED MATTER

歡迎樂捐

台協會

發行